Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Aire-la-Ville II	1L
CLUB 2	Rolling Aventicum II	1L

Lieu / Ort Location / Luogo	Aire-la-Ville	Date / Datum Date / Data	02.04.2023
Start / Beginn Début / Inizio	14:00	End / Ende Fin / Fine	16:00
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	SC114		

Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato		Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	X
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	20

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	220104	BERTA Ryan	
Official scorer Marqueur	215075	DUVILLARD Pauline	
Referee 1 Arbitre 1	207001	BAYARD Patrice-Martial	
Referee 2 Arbitre 2	9041	BAERFUSS Jeremy	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	1
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	3
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	3
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	6	7

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Rolling Aventicum II

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Aire-la-Ville II

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
44	C	GAMBA Sébastien				210028
26	A	ANDREY Amael				210024
33	G	MÉTRAILLER Matteo	X	X	X	221457
21	G	NICOLE Luke				221107
4		GENIER Etienne				223741
25		ULDRY Cédric				210031
88		SOARES Flavio				212639
13		TRIFILETTI Nicola				210025
92		SCHAGEN Benoît				215077
98		EGGER Geoffrey				221210
91		MARIN Mickaël				208249
3		CANOSA Léo				218220
14		CLENNON Steven				208246

COACH — Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome — Signature — 210067

STREULI Yanick

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
01:20	21	44	1				
07:19	25	13	2				
14:05	91	13	3				
21:27	91	92	4				
29:12	98		5				
31:52	88	13	6				
				TOTAL			6
				TIME OUT			

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
08:59	44	2	10:59	A
19:52	13	2	21:52	B1
32:27	92	2	34:27	B1
48:01	3	5	53:01	C1
TOTAL			11 min	

2 Rolling Aventicum II

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
96	C	SCHWAB Nicolas				208283
98	A	CHARDONNENS Mathias				213132
30	G	MARTI Noé	X	X		214125
1	G	SCHMUTZ Romain		X	X	217220
43		CARREL Alexis				216910
54		HOCHSTRASSER Stéphane				204062
27		KAMPFER Theo				217018
77		DERRON Kevin				218866
90		MOULLET Alexis				208206
99		SPAHR Michaël				211274
94		SCHWAB Romain				208071
76		VONLANTHEN Kevin				204045
93		CLEMENT Shem				218063
13		RINGLI Victor				215197
23		GALLEY Elias				211369

COACH — Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome — Signature — 216436

CARREL Florian

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
03:54	98	54	1				
34:31	99	76	2				
35:24	23	98	3				
39:17	90		4				
45:20	98	23	5				
46:52	99		6				
54:53	23	98	7				
				TOTAL			7
				TIME OUT	X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
19:52	23	2	21:52	G1
25:43	54	2	27:43	A
26:11	77	2	28:11	C1
27:11	27	2	29:12	B1
28:57	23	2	30:57	D
30:31	54	2	31:52	H
48:01	27	5	53:01	C1
TOTAL			17 min	